



**IMPORTANT!** Read all instructions before use of the infant bouncer seat. Keep instructions for future use.

- Please read these instructions before assembly and use of this product.
- Adult assembly is required. Tool needed for assembly: Phillips Screwdriver (not included).
- Requires one D (LR20) **alkaline** battery (not included) for soothing unit operation.
- Use from birth until baby starts trying to sit up.
- Product features and decorations may vary from photographs.

**IMPORTANT!** Lire toutes les instructions avant d'utiliser le siège sauteur. Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin.

- Lire attentivement ce mode d'emploi avant d'assembler et d'utiliser le produit.
- Doit être assemblé par un adulte. Outil requis pour l'assemblage : un tournevis cruciforme (non fourni).
- L'unité de vibrations fonctionne avec une pile **alkaline** D (LR20), non fournie.
- S'utilise de la naissance jusqu'à ce que l'enfant essaie de se redresser pour s'asseoir.
- Les caractéristiques et les décorations du produit peuvent varier par rapport aux illustrations.

# Care Entretien



service.fisher-price.com

- The pad is machine washable. Wash it separately in cold water on the gentle cycle. Do not use bleach. Tumble dry separately on low heat and remove promptly.
- The frame, toy bar and toys may be wiped clean using a mild cleaning solution and damp cloth. Do not immerse the toy bar. Do not use bleach. Do not use harsh or abrasive cleaners. Rinse clean with water to remove residue.

## To remove the pad:

- Lift to remove the pad pegs from the footrest.
- Lift to remove the pad.
- To replace the pad, refer to Assembly steps 7 - 10.

- Le coussin est lavable en machine. Le laver séparément à l'eau froide, au cycle délicat. Ne pas utiliser de javellisant. Sécher séparément à basse température et retirer rapidement de la machine une fois sec.
- Nettoyer le cadre, la barre-jouets et les jouets avec un chiffon humide et une solution nettoyante douce. Ne pas plonger la barre-jouets dans l'eau. Ne pas utiliser de javellisant. Ne pas utiliser de nettoyeurs puissants ou abrasifs. Rincer avec de l'eau pour enlever tout résidu.

## Pour retirer le coussin :

- Soulever les attaches du coussin et les retirer du repose-pieds.
- Soulever le coussin et le retirer.
- Pour remettre le coussin, se référer aux étapes 7 à 10 de l'assemblage.



- Protect the environment by not disposing of this product with household waste (2012/19/EU). Check your local authority for recycling advice and facilities.
- Protéger l'environnement en ne jetant pas ce produit avec les ordures ménagères (2012/19/EU). Consulter la municipalité pour obtenir des conseils sur le recyclage et connaître les centres de dépôt de la région.

## CANADA

Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd.,  
Mississauga, Ontario L5R 3W2.  
1-800-432-5437

## UNITED STATES

1-800-432-5437. Fisher-Price, Inc., 636 Girard  
Avenue, East Aurora, NY 14052. Hearing-  
impaired consumers: 1-800-382-7470.



## WARNING

**Fall Hazard:** Babies have suffered skull fractures falling while in and from bouncers.

- Use bouncer **ONLY** on floor.
- **ALWAYS** use restraints. Adjust to fit snugly.
- **NEVER** lift or carry baby in bouncer.
- **NEVER** use toy bar as a handle.

**Suffocation Hazard:** Babies have suffocated when bouncers tipped over on soft surfaces.

- **NEVER** use on a bed, sofa, cushion, or other soft surface.
- **NEVER** leave baby unattended.

To prevent **falls** and **suffocation**:

- **ALWAYS** use restraints. Adjust to fit snugly.
- **STOP** using bouncer when baby starts trying to sit up.

This product is not intended to replace a crib or bassinet for prolonged periods of sleep.



## ATTENTION

**Danger de chute :** Des bébés ont subi des fractures du crâne en tombant d'un siège sauteur.

- Utiliser le siège sauteur **UNIQUEMENT** sur le sol.
- **TOUJOURS** utiliser le système de retenue. Il doit être bien ajusté.
- **NE JAMAIS** soulever ou transporter bébé dans le siège sauteur.
- **NE JAMAIS** utiliser la barre-jouets comme poignée.

**Danger d'étouffement :** Des bébés ont suffoqué lorsque le siège sauteur a basculé sur une surface molle.

- **NE JAMAIS** utiliser sur un lit, un canapé, un coussin ou autre surface molle.
- **NE JAMAIS** laisser l'enfant sans surveillance.

Pour prévenir les risques de **chute** et **d'étouffement** :

- **TOUJOURS** utiliser le système de retenue. Il doit être bien ajusté.
- **CESSER** d'utiliser le siège sauteur lorsque l'enfant essaie de se redresser pour s'asseoir.

Ce produit n'est pas conçu pour remplacer un berceau ou un lit d'enfant pour de longues périodes de sommeil.

# Parts Pièces

**IMPORTANT!** Please remove all parts from the package and identify them before assembly. Some parts may be packed in the pad.

**IMPORTANT!** Retirer toutes les pièces de l'emballage et les identifier avant de commencer l'assemblage. Certaines pièces peuvent avoir été placées dans le coussin.



**Toy Bar**  
Barre-jouets



**Pad**  
Coussin



**Footrest**  
Repose-pieds



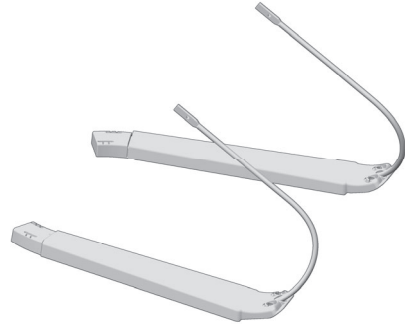
**Seat Back Tube**  
Tube du dossier



**Rear Cross Brace**  
Traverse arrière



**Front Cross Brace**  
Traverse avant



**2 Bases (Left and Right)**  
2 bases (gauche et droite)



**M4,5 x 21 mm Screw – 6**  
**Vis M4,5 de 21 mm – 6**

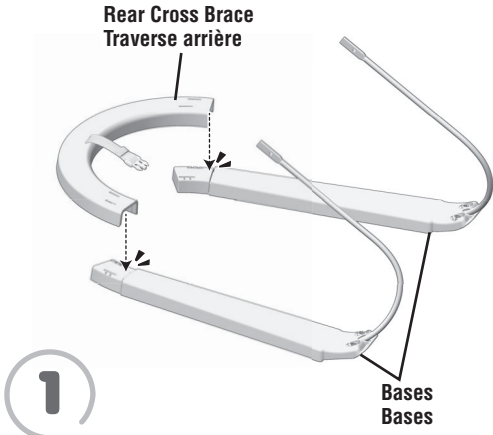
**Note:** Screw shown actual size. Tighten or loosen all screws with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten the screws.

**Remarque :** Vis illustrée à taille réelle. Serrer et desserrer toutes les vis à l'aide d'un tournevis cruciforme. Ne pas trop serrer.

# Assembly Assemblage

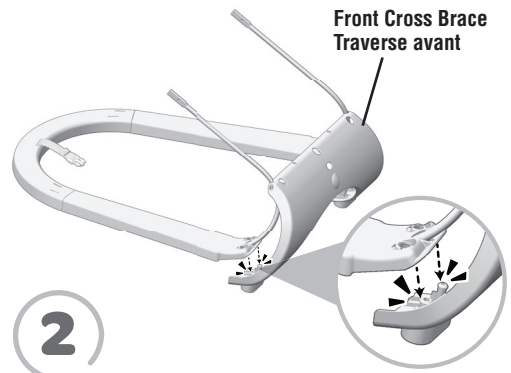
**IMPORTANT!** Before assembly and each use, inspect this product for damaged hardware, loose joints, missing parts or sharp edges. Do not use this infant bouncer if it is damaged or broken. Do not use accessories or replacement parts other than those approved by the manufacturer.

**IMPORTANT!** Avant l'assemblage et avant chaque utilisation, vérifier qu'aucune pièce n'est endommagée ou manquante, que les fixations sont bien serrées et qu'aucun bord n'est tranchant. Ne pas utiliser ce siège sauteur s'il est endommagé. Ne pas utiliser d'accessoires ou de pièces de rechange autres que ceux approuvés par le fabricant.

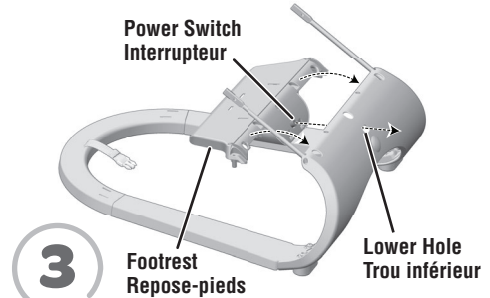
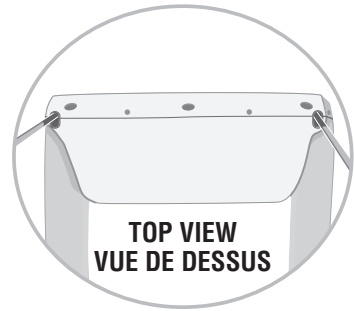


• **“Snap”** the rear cross brace onto the bases.  
**Hint:** The cross brace is designed to fit onto each base one way. If it does not seem to fit, try the other base.

• **Enclencher** la traverse arrière dans les bases.  
**Remarque :** La traverse est conçue pour être fixée d'une seule façon dans chaque base. Si elle ne semble pas s'installer correctement, essayer l'autre base.



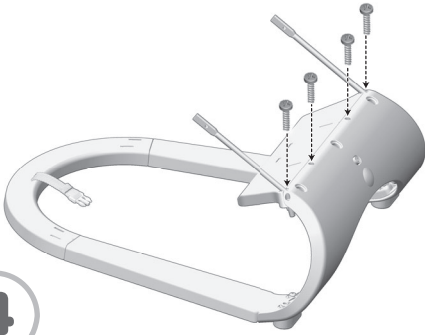
• **“Snap”** the base assembly into the front cross brace.  
• **Enclencher** la base dans la traverse avant, comme illustré.



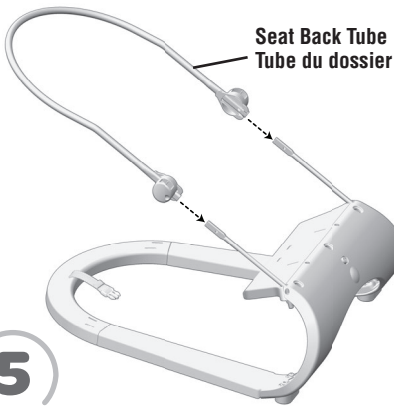
• Slide the footrest into the front cross brace, as shown.  
**Hint:** The power switch on the footrest should fit into the lower hole on the front cross brace.  
• Faire glisser le repose-pieds dans la traverse avant, comme illustré.  
**Remarque :** L'interrupteur du repose-pieds est conçu pour s'insérer dans le trou inférieur de la traverse avant.

# Assembly Assemblage

4



- Insert four screws into holes in the front cross brace and footrest. Tighten the screws.
- Insérer quatre vis dans les trous de la traverse avant et du repose-pieds. Serrer les vis.



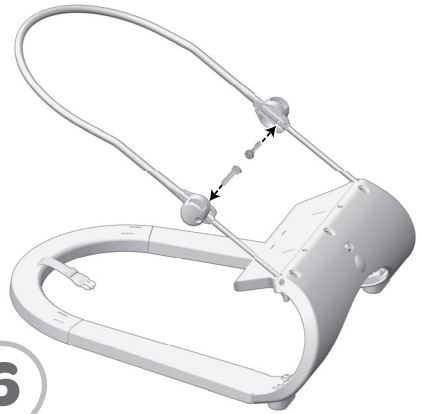
5

- Make sure the socket in each retainer is **upright**.
  - Fit the seat back tube onto the base, as shown.
- Hint: The seat back tube is designed to fit one way. If it does not seem to fit, turn it around and try again.*

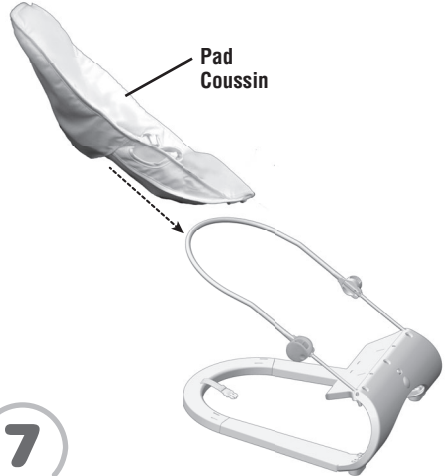
- S'assurer que l'ouverture de chaque dispositif de retenue est orientée **vers le haut**.
- Fixer le tube du dossier à la base, comme illustré.

**Remarque :** Le tube du dossier s'insère dans un seul sens. S'il ne semble pas s'insérer correctement, essayer dans l'autre sens.

6



- Insert a screw in each hole in the seat back tube. Tighten each screw.
- Pull the seat back tube up to be sure it is secure.
- Insérer une vis dans chaque trou du tube du dossier. Serrer les vis.
- Tirer sur le tube du dossier pour s'assurer qu'il est bien fixé.



7

- Position the pad above the frame.
- Fit the upper pocket on the back of the pad onto the seat back tube.
- Positionner le coussin au-dessus du cadre.
- Glisser le repli supérieur, situé au dos du coussin, sur le tube du dossier.

## Assembly Assemblage

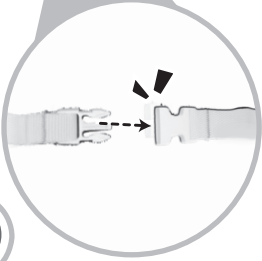


- Fit each retainer through each side opening in the pad.
- Faire passer les dispositifs de retenue dans les ouvertures situées de chaque côté du coussin.



- Insert and “**snap**” the pegs on the pad into the holes in the footrest.
- Insérer et **enclencher** les attaches du coussin dans les trous du repose-pieds.

# Assembly Assemblage



10

- Fasten the buckle on the rear cross brace to the buckle on the back of the seat pad.
- Attacher la boucle de la traverse arrière à la boucle située au dos du coussin.



- Insert and “**snap**” the toy bar plugs into each retainer socket. The toy bar is designed to fit one way. If it does not seem to fit, turn it around and try again.

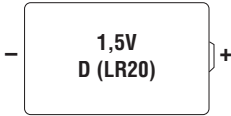
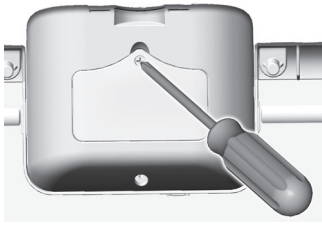
**Hint:** The toy bar is removable. Press the ends of the latches and lift the toy bar.

- Insérer et **enclencher** les embouts de la barre-jouets dans l'ouverture des dispositifs de retenue. La barre-jouets se fixe dans un sens seulement. Si elle ne semble pas s'insérer correctement, essayer dans l'autre sens.

**Remarque :** La barre-jouets est amovible. Il suffit d'appuyer sur les extrémités des loquets et de soulever la barre-jouets.



# Battery Installation



- For longer life, use **alkaline** batteries.
- Loosen the screw in the battery compartment door and remove the door.
- Insert one D (LR20) **alkaline** battery into the battery compartment.
- Replace the battery compartment door and tighten the screw.
- If this product begins to operate erratically, you may need to reset the electronics. Slide the power switch off and then back on.
- Utiliser des piles **alcalines** pour une durée plus longue.
- Desserrer la vis du compartiment de la pile et enlever le couvercle.
- Insérer une pile **alkaline** D (LR20) dans le compartiment.
- Remettre le couvercle et serrer la vis.
- Si le produit ne fonctionne pas correctement, il peut être nécessaire de réinitialiser le système électronique. Pour ce faire, éteindre le produit puis le remettre en marche.

# Installation de la pile

## Battery Safety Information

In exceptional circumstances, batteries may leak fluids that can cause a chemical burn injury or ruin your product. To avoid battery leakage:

- Do not mix old and new batteries or batteries of different types: alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium).
- Insert batteries as indicated inside the battery compartment.
- Remove batteries during long periods of non-use. Always remove exhausted batteries from the product. Dispose of batteries safely. Do not dispose of this product in a fire. The batteries inside may explode or leak.
- Never short-circuit the battery terminals.
- Use only batteries of the same or equivalent type, as recommended.
- Do not charge non-rechargeable batteries.
- Remove rechargeable batteries from the product before charging.
- If removable, rechargeable batteries are used, they are only to be charged under adult supervision.

## Mises en garde au sujet des piles

Lors de circonstances exceptionnelles, des substances liquides peuvent s'écouler des piles et provoquer des brûlures chimiques ou endommager le produit. Pour éviter que les piles ne coulent :

- Ne pas mélanger des piles usées avec des piles neuves ou différents types de piles : alcalines, standard (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium).
- Insérer les piles dans le sens indiqué à l'intérieur du compartiment.
- Enlever les piles lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une longue période. Ne jamais laisser des piles usées dans le produit. Jeter les piles usées dans un conteneur réservé à cet usage. Ne pas jeter ce produit au feu. Les piles incluses pourraient exploser ou couler.
- Ne jamais court-circuiter les bornes des piles.
- Utiliser uniquement des piles de même type ou de type équivalent, comme conseillé.
- Ne pas recharger des piles non rechargeables.
- Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant de les charger.
- En cas d'utilisation de piles rechargeables, celles-ci ne doivent être chargées que sous la surveillance d'un adulte.



## WARNING

**Fall Hazard:** Babies have suffered skull fractures falling while in and from bouncers.

- Use bouncer **ONLY** on floor.
- **ALWAYS** use restraints. Adjust to fit snugly.
- **NEVER** lift or carry baby in bouncer.
- **NEVER** use toy bar as a handle.

**Suffocation Hazard:** Babies have suffocated when bouncers tipped over on soft surfaces.

- **NEVER** use on a bed, sofa, cushion, or other soft surface.
- **NEVER** leave baby unattended.

To prevent **falls** and **suffocation**:

- **ALWAYS** use restraints. Adjust to fit snugly.
- **STOP** using bouncer when baby starts trying to sit up.

This product is not intended to replace a crib or bassinet for prolonged periods of sleep.



## ATTENTION

**Danger de chute :** Des bébés ont subi des fractures du crâne en tombant d'un siège sauteur.

- Utiliser le siège sauteur **UNIQUEMENT** sur le sol.
- **TOUJOURS** utiliser le système de retenue. Il doit être bien ajusté.
- **NE JAMAIS** soulever ou transporter bébé dans le siège sauteur.
- **NE JAMAIS** utiliser la barre-jouets comme poignée.

**Danger d'étouffement :** Des bébés ont suffoqué lorsque le siège sauteur a basculé sur une surface molle.

- **NE JAMAIS** utiliser sur un lit, un canapé, un coussin ou autre surface molle.
- **NE JAMAIS** laisser l'enfant sans surveillance.

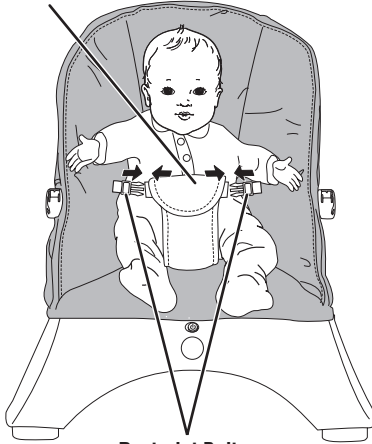
Pour prévenir les risques de **chute** et **d'étouffement** :

- **TOUJOURS** utiliser le système de retenue. Il doit être bien ajusté.
- **CESSER** d'utiliser le siège sauteur lorsque l'enfant essaie de se redresser pour s'asseoir.

Ce produit n'est pas conçu pour remplacer un berceau ou un lit d'enfant pour de longues périodes de sommeil.

# Setup and Use    Installation et utilisation

Restraint Pad  
Coussinet de retenue



1                      Restraint Belts  
Courroies abdominales

## Securing Your Infant

- Place your child in the seat. Position the restraint pad between your child's legs.
- Fasten the restraint belts to the restraint pad. **Make sure you hear a "click" on both sides.**
- Check to be sure the restraint system is securely attached by pulling it away from your child. The restraint system should remain attached.

## Comment installer l'enfant

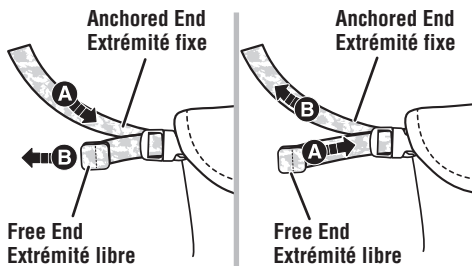
- Mettre l'enfant dans le siège. Placer le coussinet de retenue entre les jambes de l'enfant.
- Attacher les courroies abdominales au coussinet de retenue. **S'assurer d'entendre un clic de chaque côté.**
- Tirer sur le système de retenue pour vérifier qu'il est bien fixé. Le système de retenue doit demeurer attaché.



2                      Restraint System  
Système de retenue

- Tighten each waist belt so that the restraint system is snug against your child. Please refer to the next section for instructions to tighten the waist belts.
- Serrer chaque courroie abdominale de sorte que le système de retenue soit bien ajusté contre l'enfant. Pour serrer les courroies abdominales, consulter les instructions dans la section suivante.

# Setup and Use Installation et utilisation



## 3 TIGHTEN SERRER

## LOOSEN DESSERRER

### To tighten the restraint belts:

- Feed the anchored end of the restraint belt up through the buckle to form a loop **A**. Pull the free end of the restraint belt **B**.

### To loosen the restraint belts:

- Feed the free end of the restraint belt up through the buckle to form a loop **A**. Enlarge the loop by pulling on the end of the loop toward the buckle. Pull the anchored end of the restraint belt to shorten the free end of the restraint belt **B**.

### Pour serrer les courroies abdominales :

- Glisser l'extrémité fixe de la courroie abdominale dans le passant de façon à former une boucle **A**. Tirer sur l'extrémité libre de la courroie abdominale **B**.

### Pour desserrer les courroies abdominales :

- Glisser l'extrémité libre de la courroie abdominale dans le passant de façon à former une boucle **A**. Agrandir la boucle en tirant sur son extrémité, vers le passant. Tirer sur l'extrémité fixe de la courroie abdominale pour raccourcir l'extrémité libre **B**.



## 4 Power Switch Interrupteur

### Soothing Unit

- Make sure your child is properly secured in the seat.
- Slide the power switch to:  $\approx$  Vibrations or  $\circ$  Off.

**IMPORTANT!** Low battery power causes this product to operate erratically: no vibrations and the product may not turn off. Remove and discard the battery and replace with a new D (LR20) **alkaline** battery.

### Unité de vibrations

- S'assurer que l'enfant est bien attaché dans le siège.
- Mettre l'interrupteur à :  $\approx$  Vibrations ou  $\circ$  Arrêt.

**IMPORTANT!** Si la pile est faible, il se peut que les vibrations ne fonctionnent pas ou que le produit ne s'éteigne pas. Retirer et jeter la pile, et la remplacer par une pile **alkaline** D (LR20) neuve.